

RAPPORT ANNUEL
2007-2008



CONFÉRENCE RÉGIONALE
DES ÉLUS DE LAVAL

MESSAGE DU PRÉSIDENT ET DE LA DIRECTRICE GÉNÉRALE

Chers partenaires,

Il nous fait plaisir de vous présenter le rapport annuel de la Conférence régionale des élus de Laval pour le terme 2007-2008.



Sans conteste, l'année aura été marquée par l'ensemble des travaux entourant la conception et la réalisation de la planification stratégique régionale 2008-2013. Vaste chantier de réflexion, moment privilégié de mobilisation, c'est avec enthousiasme que nous avons constaté la volonté de l'ensemble des partenaires de contribuer à cet important exercice qui visait à tracer les grandes orientations sur lesquelles nous sommes conviés à œuvrer au cours des cinq prochaines années.

Troisième planification quinquennale réalisée par la région, nous nous sommes d'emblée donnés de grandes balises pour procéder à sa réalisation.

Parmi celles-ci, l'importance de continuer à œuvrer dans une optique de développement durable et d'en intégrer davantage son application et son concept dans nos pratiques et à travers nos actions. À terme, la région de Laval a résolu de s'engager dans l'éco-citoyenneté dans une perspective de solidarité et d'équité et en réponse aux grands enjeux planétaires auxquels nous sommes tous confrontés.

Par ailleurs, interlocuteur privilégié en matière de développement régional auprès du gouvernement du Québec, c'est avec plaisir que la Conférence régionale des élus de Laval a répondu aux différentes consultations que celui-ci a initiées. Soulignons, entre autres, la réalisation concertée d'avis régionaux concernant l'avenir de l'agriculture et de l'agroalimentaire, la planification des niveaux d'immigration au Québec pour 2008-2010 et le plan d'accessibilité aux services de garde éducatifs. De nouvelles ententes de partenariat ont également vu le jour, notamment en matière d'adaptation des services et des infrastructures aux aînés de Laval et d'expérimentation d'approches de développement de revitalisation urbaine intégrée. Également, plusieurs ententes signées en 2006-2007 ont été mises en œuvre; la lecture de ce rapport annuel, nous en sommes convaincus, vous permettra de prendre davantage connaissance des divers travaux réalisés par la Conférence et ses comités tout au long de l'année.

Il nous importe ici de remercier tous ceux et celles qui ont généreusement contribué aux divers travaux de la CRÉ DE LAVAL et, au premier chef, nos employés, les membres de la Commission régionale de développement de Laval, les membres de nos comités et les membres du Forum jeunesse Laval pour leur engagement soutenu et leur ouverture à œuvrer en synergie pour le mieux-être de notre communauté.

Nos remerciements s'adressent aussi au gouvernement du Québec et à la ministre responsable de la région de Laval, madame Michelle Courchesne, pour leur confiance à l'égard des régions et leur volonté d'accentuer la régionalisation pour mieux outiller les communautés dans la prise en charge de leur devenir.



Gilles Vaillancourt
Maire et Président



Manon Caron
Directrice générale

CONFÉRENCE RÉGIONALE DES ÉLUS DE LAVAL (CRÉ DE LAVAL)

MISSION La Conférence régionale des élus de Laval a été instituée dans le cadre de la Loi sur le ministère du Développement économique et régional et de la Recherche (MDERR). Elle est, pour la région de Laval, l'interlocuteur privilégié du gouvernement en matière de développement régional. Chaque conférence régionale des élus a principalement pour mandat de favoriser la concertation des partenaires de sa région, d'établir un plan quinquennal de développement et de donner, le cas échéant, des avis au ministre sur le développement de la région.

La Conférence régionale des élus peut conclure également avec les ministères ou organismes du gouvernement et, le cas échéant, avec d'autres partenaires, des ententes spécifiques pour l'exercice des pouvoirs et des responsabilités découlant de l'Entente conclue entre le ministre et la Conférence régionale des élus.

Défini dans le cadre de la Loi, le conseil d'administration de la Conférence régionale des élus de la région administrative de Laval est composé de tous les membres du conseil municipal de la Ville de Laval; les députés de l'Assemblée nationale issus des circonscriptions de Laval peuvent participer, sans droit de vote, aux délibérations de la Conférence régionale des élus de Laval. Treize séances des instances de la CRÉ DE LAVAL se sont tenues au cours de l'année 2007-2008.

COMMISSION RÉGIONALE DE DÉVELOPPEMENT DE LAVAL (CRDL)

MANDAT Conformément à une disposition de la Loi sur le ministère du Développement économique et régional et de la Recherche (MDERR), la Conférence régionale des élus de Laval s'est dotée d'un mécanisme de concertation par la création de la Commission régionale de développement de Laval. Constituant un forum d'échanges intersectoriels permanent sur les grandes orientations régionales de développement, cette Commission a pour mandat de contribuer aux travaux de la CRÉ DE LAVAL en regard de ses différents mandats, notamment dans le cadre de toute consultation régionale, d'élaboration d'ententes spécifiques et de plans quinquennaux de développement et pour tout dossier d'intérêt régional.

La Commission regroupe 24 personnes, dont les sept membres du comité exécutif de la CRÉ DE LAVAL, les cinq députés lavallois siégeant à l'Assemblée nationale et 12 personnes issues des groupements sectoriels accrédités par la CRÉ DE LAVAL.

Au cours de l'année, la Commission s'est réunie à trois reprises afin de donner son avis à la CRÉ DE LAVAL, notamment dans le cadre de l'élaboration de la planification stratégique régionale 2008-2013, en regard aux mémoires relatifs à la consultation de la *Commission sur l'Avenir de l'agriculture et de l'agroalimentaire québécois* et à la *planification de l'immigration 2008-2010*, et concernant divers dossiers d'intérêt régional, tels la mise en place de la *Commission régionale en loisir et en sport (CRLS)*, l'appui au projet de vitrine gouvernementale et l'emprise du prolongement de l'A-440 entre les autoroutes 13 et 40.

Par ailleurs, la Commission a approfondi la connaissance de certains dossiers, dont le Plan d'action gouvernemental de promotion de saines habitudes de vie et de prévention de problèmes reliés au poids (2006-2012). Enfin, elle a été interpellée dans le cadre du suivi de certains dossiers relatifs à la mise en place de nouvelles ententes régionales, notamment celles touchant la *Revitalisation urbaine intégrée (RU)* et le *Plan régional d'accessibilité aux services de garde éducatifs*. Enfin, la CRDL a été interpellée au niveau de l'emploi dans le cadre d'une rencontre de présentation du plan d'action régional d'Emploi-Québec pour l'année 2007-2008.

PLANIFICATION STRATÉGIQUE DE LA RÉGION DE LAVAL 2008-2013

Agir pour une région éco-citoyenne

Enjeux et perspectives de développement de la région de Laval

Travaux marquants de l'année 2007-2008, la CRÉ DE LAVAL a mobilisé les partenaires de la région dans le cadre de l'élaboration du troisième plan stratégique de la région de Laval. Pour définir les grands enjeux et perspectives de développement de la région de Laval pour les cinq prochaines années, quatre tables intersectorielles ont été mises en place; tables qui étaient en lien avec les quatre axes du plan précédent et qui regroupaient chacune une vingtaine de partenaires. Une douzaine de rencontres de travail ont eu lieu, à raison de trois rencontres par table intersectorielle, pour établir un bilan perceptuel du dernier plan stratégique, réaliser un diagnostic et constituer la base de la proposition de planification stratégique.

Suite à ces travaux de réflexion et aux orientations prises par la région au cours des dernières années, une proposition de planification a été soumise à quelque 200 partenaires et intervenants de la région de Laval dans le cadre d'un grand Forum régional qui a eu lieu les 1^{er} et 2 novembre 2007.

Regroupés autour de 25 tables, tantôt sectorielles, clientèles et/ou thématiques, les partenaires de la région ont pu discuter et bonifier la vision, la stratégie régionale et les huit orientations qui leur étaient proposées. Au terme de ce grand rendez-vous

régional de consultation, lequel a été réalisé dans le cadre d'un événement zéro déchet et zéro carbone, le premier événement du genre à se tenir dans le secteur hôtelier à Laval, la planification stratégique 2008-2013 a été adoptée par la CRÉ DE LAVAL. « Agir pour une région éco-citoyenne » vise à favoriser la modification des comportements, tant des citoyens, des organismes, des entreprises, que des institutions lavalloises, en vue de préserver la planète et d'améliorer la qualité de vie des personnes.

Cette planification régionale mise, en somme, sur le développement de l'éco-citoyenneté comme moteur du développement régional de Laval. Les huit orientations qu'elle propose touchent les principaux enjeux auxquels la région de Laval est confrontée :

soit la réduction des gaz à effet de serre liés à la circulation automobile; l'adoption de modes de consommation plus responsables envers l'environnement; la disponibilité de la main-d'œuvre et la productivité; la rétention et l'attraction d'une nouvelle population résidante; l'amélioration du cadre de vie et de l'offre de services; l'amélioration de la santé via, entre autres, l'adoption de saines habitudes de vie, la lutte à la pauvreté et la participation citoyenne; la sensibilisation à l'éco-citoyenneté et aux pratiques de développement durable; et enfin, l'accès aux services et aux ressources en développement régional.



ENTENTES DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

Entente spécifique en matière de développement agroalimentaire dans la région de Laval

Entente régionale de 1 059 000 \$

Première année d'application de l'Entente d'une durée de trois ans, la CRÉ DE LAVAL a procédé à la mise en place du comité de gestion qui s'est réuni à quatre reprises afin d'analyser divers projets découlant du *Plan stratégique en matière de développement agroalimentaire à Laval*. Ce plan vise à relever les défis propres au développement de l'industrie agroalimentaire et de l'agriculture périurbaine dans ses multiples fonctions. Disposant d'une enveloppe financière totalisant 1 059 000 \$, huit projets ont bénéficié d'un support financier :



- > Forum sur l'innovation (5 000 \$)
- > Accompagnement à l'innovation pour un groupe de producteurs (50 000 \$)
- > Distribution alternative (30 000 \$)
- > Plan de valorisation : Saveurs de Laval (117 000 \$)
 - > Programme de formation pour la relève (5 000 \$)
 - > Portrait de l'agriculture périurbaine (15 000 \$)
 - > Ateliers de validation de produits (15 000 \$)
 - > Ateliers de commercialisation de produits (5 000 \$)

Nos remerciements aux partenaires de l'Entente

Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, Ministère du Développement économique, de l'Innovation et de l'Exportation, Ministère des Affaires municipales et des Régions, Ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale, Conseil régional des partenaires du marché du travail de Laval, Ville de Laval, Laval Technopole, Centre local de développement de Laval, Forum jeunesse Laval, Table de concertation agro-alimentaire de Laval, Syndicat de base de l'union des producteurs agricoles de Laval

Entente spécifique en matière de culture

Entente régionale de 1 296 800 \$

Première année d'application de l'Entente, d'une durée de trois ans, la CRÉ DE LAVAL a procédé à la mise en place du comité de gestion et du comité opérationnel qui se sont réunis respectivement à trois et onze reprises. L'Entente a permis d'harmoniser les interventions, des partenaires, d'optimiser l'impact des investissements et de dégager une marge de manœuvre pour soutenir des projets novateurs. Au total, 14 projets visant le développement des arts, des lettres et du patrimoine, ont bénéficié d'un support financier totalisant 315 000 \$. Ces projets sont les suivants :

- > Rencontre Théâtre Ados (80 000 \$)
- > Point de vue : René Payant (10 000 \$)
- > Mise en place du plan de développement et de consolidation du Théâtre Bluff (80 000 \$)



- > Diagnostic d'entreprise Bluff productions (7 000 \$)
- > Diagnostic d'entreprise Rencontre Théâtre Ados (7 000 \$)
- > Festival du livre jeunesse, éditions 2007 et 2008 (60 000 \$)
- > Consolidation des bases organisationnelles, de diffusion et de développement de l'Orchestre symphonique de Laval (45 000 \$)
- > Concert 40^e anniversaire (12 000 \$)
 - > Les ateliers RTA (14 000 \$)
 - > Mondial Choral Loto-Québec, édition 2008 (100 000 \$)
 - > Étude des lieux de création et de diffusion en arts visuels et en arts de la scène (10 000 \$)
 - > Résidence d'artiste : Point Nord (12 000 \$)
 - > Histoire de Laval en bref (20 000 \$)
 - > La Centrale (20 000 \$)

Nos remerciements aux partenaires de l'Entente

Ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine, Ville de Laval, Forum jeunesse Laval

Entente spécifique en matière de culture scientifique et technique

Entente régionale de 1 530 000 \$

Première année d'application de l'Entente, d'une durée de trois ans, la CRÉ DE LAVAL a procédé à la mise en place d'un comité de gestion qui s'est réuni à quatre reprises. Laval ayant déjà acquis une certaine notoriété en matière de culture scientifique grâce, entre autres, à plusieurs organismes et musées spécialisés en aérospatiale, en sciences de la vie et dans le domaine de l'eau, les partenaires ont procédé à la réalisation d'un *Plan d'action en matière de culture scientifique et technique pour*



la région de Laval, plan qui vise, entre autres, à intégrer davantage la culture scientifique et technique aux stratégies de développement régional pour en faire un pilier du développement économique et social. Les consultations réalisées dans le cadre du plan d'action ont permis de mettre en lumière les forces du territoire et d'identifier les avenues à renforcer pour faire de Laval une région phare en matière de culture scientifique.

Nos remerciements aux partenaires de l'Entente

Ministère du Développement économique, de l'Innovation et de l'Exportation, Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport, Ville de Laval, Forum jeunesse Laval, Collège Montmorency, Institut national de la recherche scientifique (INRS)

Entente de partenariat en immigration

Entente régionale de 600 000 \$

Rappelons qu'en 2005-2006, une Entente de partenariat a été signée entre la CRÉ DE LAVAL, le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles (MICC) et Ville de Laval. Cette entente est dotée d'un fonds de 600 000 \$ et elle vise la régionalisation de l'immigration et l'établissement durable des personnes immigrantes à la région de Laval. Dans le cadre de la mise en œuvre de cette entente, la CRÉ DE LAVAL a financé en 2007-2008 les projets suivants :

- > Information sur les services d'intégration socio-économique des immigrants (24 745 \$)
- > Séminaire sur la détresse psychologique des femmes de Laval, dont les femmes immigrantes et des communautés culturelles (8 000 \$)
- > Ouvrir nos horizons (20 000 \$)

- > Promotion de la région de Laval auprès des personnes immigrantes (150 000 \$)
- > Mobilisation et maillage : Les entreprises et les nouveaux arrivants (12 300 \$)

Soulignons que cette Entente respecte la philosophie d'intervention mise de l'avant pour la région de Laval, soit *Ensemble à Laval* : philosophie qui consiste à accueillir et considérer tout nouvel arrivant, qu'il soit issu du Québec ou de l'immigration, comme un citoyen lavallois à part entière. Il s'agit d'une « approche citoyenne » fondée sur la ressemblance plutôt que la différence, et qui s'appuie sur l'accueil comme première étape vers l'intégration et la pleine participation afin de favoriser l'inclusion et le sentiment d'appartenance à la communauté d'accueil.

Entente sur le plan régional d'accessibilité aux services de garde éducatifs dans la région de Laval

8 priorités

La CRÉ DE LAVAL a procédé en 2007-2008 à la signature d'une Entente avec le ministère de la Famille et des Aînés (MFA) dans le but de faire des recommandations à la ministre concernant la planification du développement des places additionnelles dans les services de garde éducatifs qui seront allouées à la région de Laval, d'une part, et concernant l'accessibilité à l'information sur les services de garde dans la région, d'autre part. Soulignons que selon des études réalisées par le MFA, l'estimation des places manquantes en établissement pour la région de Laval s'établissait, en septembre 2007, à au moins 1 280 places. Pour réaliser ces travaux, la CRÉ DE LAVAL a mis en



place un comité regroupant les principaux partenaires concernés par ce dossier. Le comité s'est réuni à quelques reprises et a produit un avis, lequel a été entériné par les instances de la CRÉ DE LAVAL, en avril dernier, et transmis à la ministre. Le rapport de la région de

Laval concernant le plan régional d'accessibilité aux services de garde éducatifs compte huit priorités lesquelles visent à faire en sorte que tous les parents et enfants de la région de Laval puissent avoir accès à des services de garde de leur choix et de qualité. Soulignons que le plan de la ministre prévoit la création au Québec de 18 000 places additionnelles dans les services de garde éducatifs d'ici les cinq prochaines années.

Nos remerciements aux membres du comité

Association des garderies privées du Québec, Regroupement des CPE de Laval, Service de la vie communautaire, de la culture et des communications de Ville de Laval, Agence régionale de développement des réseaux locaux de santé et des services sociaux de Laval, Ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles, Table de concertation Famille de Laval, Centre de santé et de services sociaux de Laval et Services de garde en milieu de travail

Entente de coopération entre la région de Midi-Pyrénées et la région de Laval

Accueil à Laval d'une délégation

La CRÉ DE LAVAL a signé en 2006-2007 une « Déclaration de Coopération » entre la région de Laval et la région de Midi-Pyrénées. Cette entente se situe dans le cadre de la politique de coopération décentralisée mise de l'avant en France et vise, entre autres, à favoriser le développement économique et régional et à faire la promotion de la diversité culturelle et de la langue. En 2007-2008, la collaboration entre les régions de Laval et de Midi-Pyrénées s'est poursuivie. Des travaux ont été réalisés en vue de favoriser des collaborations entre des institutions d'enseignement de la région de Laval et trois lycées français de la région de Midi-Pyrénées. De plus, la région de Laval a reçu, du 17 au 20 novembre 2007, une délégation à laquelle participaient le

Vice-président de la région chargé de la coopération décentralisée, monsieur André Guérin, et la Vice-présidente de la région chargée de la culture, madame Hélène Breton. Plusieurs jeunes du Conseil régional des jeunes de Midi-Pyrénées ont également pris part à cette mission et poursuivi leurs discussions avec le Forum jeunesse Laval. La CRÉ DE LAVAL a profité de cette mission pour mettre en contact les représentants de la région de Midi-Pyrénées et des partenaires de la région, notamment en matière de développement économique, de formation, de culture, de jeunesse et d'éco-citoyenneté. D'autres rencontres sont prévues dans le cadre des fêtes du 400^e de Québec.

Revitalisation urbaine intégrée (RUI)

Entente régionale de 1 103 000 \$

La CRÉ DE LAVAL a signé une entente de partenariat, d'une durée de trois ans, pour un projet d'expérimentation d'une approche de revitalisation urbaine intégrée, projet qui se déroulera sur un territoire ciblé du quartier de Chomedey, à Laval. L'entente est dotée d'une enveloppe financière d'environ 1,3 M\$, dont 225 000 \$ proviennent de la CRÉ DE LAVAL, et elle inclut les partenaires suivants : Direction régionale de la Métropole du ministère des Affaires municipales et des Régions, Direction régionale du ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale, ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine, Ville de

Laval et Forum jeunesse Laval. L'objectif de l'entente est de favoriser la concertation des interventions des partenaires gouvernementaux, régionaux, municipaux et des organismes du milieu en vue de réduire les écarts entre les caractéristiques socio-économiques des populations de ces secteurs et la qualité de leur cadre de vie par rapport à d'autres secteurs du territoire. L'entente sera mise en œuvre tout au long de l'année 2008-2009. Soulignons que cette approche de revitalisation urbaine intégrée s'inscrit dans le cadre d'une démarche qui a lieu à l'échelle métropolitaine, démarche à laquelle participent les villes de Laval, Longueuil et Montréal.

PROGRAMME AVEC (Avenir-Viable-École-Communauté)

Entente régionale de 1 520 000 \$

L'Entente régionale pour la mise en œuvre du programme AVEC a pris fin en mars 2008. Elle a été renouvelée pour les trois prochaines années, soit de 2008 à 2010, pour un montant total de 1 520 000 \$. Au total, cinq partenaires s'impliquent dans la réalisation de ce programme, soit Ville de Laval, Commission scolaire de Laval, Commission scolaire Sir-Wilfrid-Laurier, Forum jeunesse Laval et la CRÉ DE LAVAL.

Pour faire suite aux trois premières années de mise en œuvre du programme, un bilan de réalisation a été effectué. Ce bilan a débuté par une tournée des 44 écoles primaires et secondaires ayant adhéré au programme. Parmi les réalisations, soulignons les suivantes : 44 plans-concepts réalisés, 44 bilans environnementaux effectués, 71 formations offertes aux jeunes et au personnel des écoles, 1 950 participants, 32 cours d'écoles revitalisées partiellement, diverses structures mises en place (brigades vertes, comités environnement), de nombreux guides réalisés (guide pédagogique pour comprendre le développement durable, guide d'élaboration d'un bilan environnemental à l'usage des institutions scolaires primaires et secondaires, guide de verdissement intérieur en milieu scolaire, programme de certification école éco-citoyenne).

Dans l'ensemble, le bilan a fait ressortir un taux significatif de pénétration des concepts de développement durable et de l'éco-citoyenneté, d'une part, et le fait que AVEC est un programme qui a atteint sa maturité sur le plan organisationnel, d'autre part. De plus, une évaluation faite auprès des 32 écoles participantes a permis de valider des changements d'attitude et de comportement de la part des élèves fréquentant ces institutions. Un plus grand respect de la cour d'école et des végétaux qui y sont dorénavant présents, ainsi qu'une meilleure entente entre les jeunes eux-mêmes, démontrent que le développement du sentiment d'appartenance à leur école est devenu un facteur important du développement de cette nouvelle conscience éco-citoyenne.



Les réalisations du programme AVEC sont le fruit d'un partenariat exceptionnel. Aux bailleurs de fonds s'ajoutent des partenaires liés à de la formation, tels l'Association Québécoise pour la Promotion de l'Éducation Relative à l'Environnement (AQPERE), Evergreen-Fonds Toyota pour l'environnement, la Chaire en écoconseil de l'UQAC et le Collège de Rosemont - programme de formation en gestion environnementale. À ces partenaires s'ajoutent aussi des partenaires privés, tels des firmes d'architecture du paysage de Laval, le Groupe Montoni, la Fondation Marcel-Vaillancourt pour l'enfance lavalloise, la Fondation scolaire de Laval, la Société Laval en fleurs, Provigo, les Caisses populaires Desjardins et André Beaulieu (Cadranier). S'ajoutent enfin d'autres partenaires, soient les Comités de coordination de AVEC, les brigades vertes et les comités environnement des écoles, le ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs (MDDEP), le ministère des Relations Internationales (MRI) et le ministère des Ressources naturelles et de la Faune (Plantations pour forum carboneutre sur l'énergie et l'environnement), et enfin, des partenaires

liés au projet préventif pour le climat (Plantations pour Colloque International carboneutre sur les changements climatiques).

Rappelons que la stratégie proposée par AVEC consiste à agir simultanément sur les aspects théorique et pratique du concept de développement durable. Eu égard aux travaux et aux réalisations du programme AVEC depuis trois ans, il ressort que cette stratégie est fort concluante et pertinente. La mobilisation du personnel scolaire, des jeunes et des parents, ainsi que le support de la coordination du programme, dans un contexte de transparence et d'établissement d'un véritable partenariat, sont les clefs du succès de AVEC, un programme de développement de l'éco-citoyenneté novateur, mature et prêt à être transféré.

COMITÉS DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

Commission régionale en loisir et en sport (CRLS)

Concertation des partenaires de la région

Depuis le 1^{er} avril 2007, la CRÉ DE LAVAL est reconnue officiellement par le gouvernement du Québec à titre de mandataire de la mission régionale en loisir et en sport pour la région de Laval. Pour assurer la réalisation de cette mission, la CRÉ DE LAVAL, de concert avec le ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport (MELS), a convenu de mettre en place une Commission régionale en loisir et en sport (CRLS), commission composée des principaux partenaires lavallois concernés par le développement du loisir et du sport. Cette nouvelle instance agira à titre de comité avisier à la CRÉ DE LAVAL relativement au développement de ce secteur d'activité.

Pour implanter cette Commission, la CRÉ DE LAVAL a mis en place un comité provisoire. Le comité a tenu quatre rencontres en 2007-2008 et a assuré le suivi de l'ensemble des dossiers



touchant ce secteur. Soulignons la signature de divers protocoles d'entente, notamment avec *Sport Québec*, *Sports Laval* et avec l'*Association régionale de loisir pour personnes handicapées de Laval (ARLPHL)*. Divers dossiers ou programmes ont également été réalisés au cours de 2007-2008, soit le *prix Dollard-Morin*, ainsi que les programmes *Secondaire en spectacle* et *Jeune relève amateur*. Soulignons enfin que la Commission régionale en loisir et en sport (CRLS) a débuté ses travaux en mars dernier. Elle regroupe une quinzaine de membres issus, entre autres, des secteurs du loisir, du sport, de l'éducation et du milieu municipal. Elle verra, notamment, au cours de la présente année, à faire les réflexions et les travaux nécessaires en vue de doter la région de Laval d'un plan pluri-annuel de développement du loisir et du sport.

Comité femmes et développement régional

Favoriser l'implication des femmes au développement de la région

Le Comité femmes et développement régional est un comité avisier de la CRÉ DE LAVAL en ce qui a trait aux besoins spécifiques des femmes, à leur implication au développement de la région et à la présence des femmes au sein des instances décisionnelles locales et régionales. Au cours de l'année 2007-2008, le comité s'est réuni à cinq reprises. Parmi les travaux réalisés cette année, soulignons la participation active des membres du comité à l'élaboration du plan stratégique de la région de Laval 2008-2013 et aux diverses consultations qui ont eu lieu à cet effet. Ajoutons à cela la signature d'une entente de partenariat entre la CRÉ DE LAVAL et plusieurs partenaires, dont le ministère de la Culture, des

Communications et de la Condition féminine (MCCCF), dans le cadre d'un projet de revitalisation urbaine intégrée (RUI), dans le quartier Chomedey. Cette entente, qui vise à améliorer les conditions socio-économiques de la population touchée, permettra de mettre en place des moyens visant à accroître l'autonomie économique des femmes et à favoriser leur implication dans le développement de ce territoire. Soulignons enfin la participation de membres du comité à des rencontres des Comités femmes à l'échelle métropolitaine, ainsi que le financement par la CRÉ DE LAVAL d'un projet de colloque régional sur la détresse psychologique des femmes.

Comité régional d'économie sociale de Laval

Manuel d'accompagnement à la gouvernance stratégique

Comité avisier de la CRÉ DE LAVAL en matière d'économie sociale, le CRESL joue également le rôle de pôle régional du Chantier de l'économie sociale. Il sert aussi de comité avisier au CLD de Laval pour le financement des projets d'économie sociale dans la région. Au total, le CRESL et son comité d'analyse de projets se sont réunis à trois reprises en 2007-2008. De plus, des travaux sont en cours entourant la gouvernance stratégique. À cet effet, faisant suite aux besoins exprimés par de nombreux dirigeants d'entreprises d'économie sociale lors de diverses rencontres, le CRESL, en étroite collaboration avec le CLD de Laval, a initié des travaux visant à produire un manuel d'accompagnement à la gouvernance stratégique. Ce manuel sera disponible en 2008 et s'adressera

principalement aux membres des conseils d'administration des entreprises d'économie sociale de la région de Laval. Outre ce dossier, ajoutons que plusieurs membres du CRESL ont participé activement aux travaux d'élaboration du plan stratégique de la région de Laval, plan réalisé par la CRÉ DE LAVAL.

Par ailleurs, deux nouvelles entreprises ont été accueillies en 2007-2008 au sein du CRESL, soit le *Centre du Sablon* et la *Société Alzheimer Laval*. Soulignons enfin que les douze entreprises d'économie sociale de la région de Laval, membres du CRESL, offrent des emplois à plus de 450 personnes, pour un chiffre d'affaires annuel d'environ 12 millions de dollars.

Comité logement social

Assurer la synergie des partenaires

Le comité logement social a poursuivi ses travaux au cours de la dernière année. Rappelons que son mandat est de faciliter le cheminement de projets de logement social et abordable à Laval et d'assurer la synergie entre les partenaires. Dans ce contexte, le comité a adressé un avis concernant l'étude sur les coûts de réalisation de projets *AccèsLogis* et *Logement abordable* réalisée par la firme RCGT pour le compte de la *Communauté métropolitaine de*

Montréal (CMM). De plus, les membres du comité logement social ont participé à l'exercice de planification stratégique régionale réalisée en 2007-2008, exercice au terme duquel l'accès à la propriété et à un logement a été identifié pour répondre aux besoins diversifiés des ménages lavallois. Soulignons enfin que le comité veille à faciliter la réalisation des projets par une meilleure communication entre les acteurs concernés.

Table de concertation régionale - véhicules hors route (VHR)

Développer un circuit interrégional

Première année d'application de la convention, d'une durée de trois ans, la CRÉ DE LAVAL a procédé à la mise en place de la Table de concertation régionale - VHR, laquelle regroupe un représentant de chacun des organismes et ministères identifiés dans le cadre du mandat confié aux Conférences régionales des élus (CRÉ) des régions du Québec par le ministère des Transports (MTQ). La Table VHR de la région



de Laval a mis en place quatre sous-comités de travail afin de répondre au mandat dévolu par le MTQ, soit les suivants : sous-comités motoneige, QUAD, sécurité et services. La Table et ses sous-comités ont tenu 9 rencontres en 2007-2008. Les travaux continueront durant l'année 2008-2009 afin de respecter l'échéancier du MTQ fixé en novembre 2009.

Centre local de développement (CLD) de Laval

Aides financières de plus de 1 408 000 \$

Le CLD de Laval est une corporation dotée d'un conseil d'administration qui en gère les obligations et la mission. Afin d'assurer une cohérence entre les différents niveaux de planification du développement économique à Laval, dans un contexte organisationnel où les territoires de Ville, de municipalité régionale de comté (MRC) et de région se superposent, Laval s'est dotée d'un modèle unique de CLD : la direction générale des affaires du CLD de Laval a été confiée à la CRÉ DE LAVAL et l'administration des services à LAVAL TECHNOPOLE.



référence, de même que la recherche de financement, la formation et le réseautage. Ils sont également de nature plus spécialisée, notamment en matière d'exportation et de développement technologique et stratégique.

À titre de guichet multiservice, le CLD de Laval est un acteur de premier plan en terme d'accompagnement et de soutien stratégique, technique et financier pour les entrepreneurs. Les services offerts comprennent la consultation, l'orientation et la

En 2007, le CLD de Laval a tenu neuf séances du conseil d'administration, séances au terme desquelles des aides financières de plus de 1 408 000 \$ ont été consenties à quelque 254 entreprises lavalloises, générant des investissements de l'ordre de 44 601 202 \$ et favorisant la création et le maintien de 1 085 emplois.

Rappelons qu'en vertu de l'article 91 de la Loi sur le ministère du Développement économique et régional et de la Recherche (MDERR), l'imputabilité du CLD de Laval relève de la MRC de Laval.

Fonds Soutien Laval

Aides financières de 515 000 \$

Mis en place sous l'égide de la CRÉ DE LAVAL, le Fonds Soutien Laval constitue un des volets du Fonds d'intervention économique régional (FIER). Il a pour objectif d'accroître la disponibilité en capital de risque afin d'appuyer le démarrage et le développement d'entreprises. De fait, le gouvernement du Québec s'est engagé à souscrire deux dollars pour chaque dollar investi par le milieu régional. Ville de Laval a appuyé la mise de



fonds du gouvernement en y investissant 1 million de dollars.

Au cours de l'année 2007, cinq séances du conseil d'administration ont été tenues, séances au terme desquelles des aides financières de l'ordre de 515 000 \$ ont été consenties, lesquelles ont généré des investissements de l'ordre de 1 506 000 \$ et permis la création ou le maintien de 32 emplois.

Pour le Forum jeunesse Laval, instance consultative de la CRÉ DE LAVAL, l'année 2007-2008 a été riche en réalisations. En bâtissant sur ses succès antérieurs, le Forum jeunesse Laval a travaillé à maximiser son impact dans la région, principalement par le développement de la participation citoyenne des jeunes, le biais d'Ententes régionales et le financement de projets structurants.

PROJETS : Au cours de l'année 2007, de nombreux projets suscitant la participation citoyenne des jeunes de 10 à 35 ans ont été réalisés à Laval. Ces projets visent à offrir des occasions d'implication aux jeunes lavallois ou à mettre en valeur et reconnaître leurs actions. Notons la tenue de la troisième édition de *DémocraCité*, un projet de simulation de conseil municipal réalisé à l'Hôtel de Ville de Laval, ainsi que le projet *Électeurs en herbe* réalisé lors de la campagne électorale des élections scolaires de novembre 2007. Le Forum jeunesse Laval a également œuvré à la restructuration du site Web *Droit de Cité* afin de créer un carrefour virtuel d'implication citoyenne des jeunes lavallois. Soulignons aussi que le Forum jeunesse s'est investi dans un projet de rédaction collective réalisé dans le cadre des *Rendez-vous de la Francophonie 2007-2008*. Un conte évolutif et intergénérationnel a été créé, en collaboration avec quatre régions de la francophonie canadienne.

AVIS ET CONSULTATIONS : À titre de comité consultatif de la CRÉ DE LAVAL, le Forum jeunesse Laval a participé activement aux différentes consultations réalisées dans le cadre de l'élaboration du plan stratégique de la région de Laval 2008-2013. Le Forum jeunesse a ainsi contribué à l'actualisation des enjeux régionaux et permis d'intégrer les préoccupations des jeunes lavallois à la réflexion régionale. Le Forum jeunesse a également rédigé un avis en matière de transport en commun, avis qui confirme son appui aux décideurs régionaux dans le cadre des négociations visant l'amélioration du transport collectif lavallois, avis qui contient plusieurs recommandations.



REPRÉSENTATIONS ET ÉVÉNEMENTS : En 2007-2008, le Forum jeunesse Laval est demeuré très actif au sein de plusieurs instances ou comités de la CRÉ DE LAVAL, dont les comités de gestion des Ententes régionales ainsi que divers comités consultatifs. Le Forum jeunesse Laval a participé à plusieurs tables de concertation jeunesse et autres comités touchant les jeunes. Il a accueilli monsieur Tony Tomassi, adjoint parlementaire du premier ministre et député de Lafontaine, et discuté des mandats et réalisations du Forum. Il a également poursuivi ses échanges avec le Conseil régional des jeunes de la région Midi-Pyrénées en France. Le Forum jeunesse a organisé la remise de prix dans le cadre du concours *Je prends ma place*, le lancement du *Portrait des jeunes lavallois* et le lancement du site *Droit de Cité*. Notons que le Forum jeunesse a participé à différentes rencontres en matière de persévérance scolaire, de revitalisation urbaine intégrée et de mentorat. Finalement, le Forum jeunesse a contribué aux travaux de la Table de concertation des Forums jeunesse régionaux du Québec.

ENTENTES RÉGIONALES ET FONDS RÉGIONAL D'INVESTISSEMENT JEUNESSE : Le Forum jeunesse Laval a réalisé en 2007-2008 des investissements de 1 182 411 \$ issus du Fonds régional d'investissement jeunesse (FRIJ). Ces investissements ont permis de générer des contributions de 2 348 257 \$ du milieu lavallois. Eu égard à ces investissements, des ententes régionales structurantes ont été développées, notamment l'Entente sur la prévention de l'intimidation et du taxage, le renouvellement du programme AVEC et l'Entente de partenariat sur la revitalisation urbaine intégrée. Différents projets ont également été financés en matière de relève culturelle, de prévention de la délinquance, de l'hypersexualisation des jeunes et de consommation responsable.

PROJETS ET CONSULTATIONS RÉGIONALES

Mondial Choral Loto-Québec

Grand lauréat des Grands prix du tourisme québécois en 2007

Les deux premières éditions du *Mondial Choral Loto-Québec* ont permis l'implantation à Laval du plus important rassemblement choral au pays contribuant ainsi au rayonnement international de Laval. La troisième édition, en 2007, avait pour but de compléter, bonifier et cimenter l'organisation de cet événement. Dans ce contexte, la CRÉ DE LAVAL a accordé, pour une



troisième année consécutive, une somme de 200 000 \$ afin d'aider l'organisme à assurer les assises de cet événement auquel ont participé, à ce jour, 30 000 choristes et 1,2 million de spectateurs. Soulignons qu'en 2007, le *Mondial Choral Loto-Québec* a reçu le titre de Grand lauréat des *Grands prix du tourisme québécois*.

Programme de sensibilisation à la culture scientifique

Aide financière de 250 000 \$

Laval comporte un outil de taille en matière de muséologie scientifique le *Cosmodôme*. Ce dernier abrite, d'une part, le *Camp spatial Canada*, lequel propose des activités originales en lien avec l'exploration spatiale, et, d'autre part, le *Centre de sciences de l'espace*; premier musée de l'espace au pays. Au cours de l'année, la CRÉ DE LAVAL a octroyé une aide financière de



250 000 \$ au Cosmodôme pour le développement et le déploiement d'un programme d'activités visant la diffusion et la vulgarisation de la culture scientifique auprès de différents publics. Le soutien de la CRÉ DE LAVAL permettra, notamment, d'offrir l'opportunité à des clientèles défavorisées du territoire de Laval d'avoir accès aux installations du Cosmodôme.

Relocalisation du Centre des femmes

Aide financière de 50 000 \$

Le Centre des femmes a pour mission de briser l'isolement des femmes et de permettre à ces dernières d'entreprendre un processus visant l'autonomie et la prise en charge, et ce, tant au plan social, économique, qu'affectif, tout en favorisant l'implication de celles-ci à leur milieu de vie. Soulignons que l'action du Centre des femmes s'effectue indépendamment de l'âge, des classes sociales et de l'origine ethnique des femmes. L'organisme compte

actuellement environ 125 membres. Dans le cadre de l'ensemble de ses services et de ses activités, le Centre a rejoint en 2007 plus de 12 000 personnes. Dans l'optique de doter le Centre des femmes de locaux répondant davantage à ses besoins, la CRÉ DE LAVAL a accordé une aide financière de 50 000 \$ à l'organisme pour qu'il puisse se relocaliser. Le Centre des femmes loge maintenant au 69, 8^e Rue à Laval.

Guichet d'inscription spécialisé pour les services de garde

Faciliter l'inscription des enfants aux services de garde

En vue d'améliorer l'accessibilité aux services de garde sur le territoire de Laval, la CRÉ DE LAVAL a attribué une aide financière de 25 000 \$ à l'organisme *Regroupement des centres de la petite enfance* pour la réalisation du projet *Guichet d'inscription centralisé*. Ce projet consiste principalement en la promotion du site Internet www.monenfant.ca. Ce site est en ligne depuis juin 2007 et permet notamment :

- > aux familles lavalloises d'inscrire un enfant à un ou plusieurs services de garde en installation ou en milieu familial;
- > aux *Centres de petite enfance* (CPE) et *bureaux coordonnateur* (BC) membres de gérer leur propre liste d'attente en fonction de divers critères;
- > aux responsables de services de garde en milieu familial de faire connaître leur offre de services et les places disponibles.

En plus de faciliter l'inscription des enfants dans un CPE, ce site, véritable outil de gestion des inscriptions, va dans le sens de bâtir une liste d'attente unique dans la région. En date du 1^{er} avril 2008, 32 CPE de la région de Laval sur 39 gèrent leur liste d'attente à partir de ce site. De plus, considérant qu'à Laval, 47 % des installations de services de garde sont sous la forme juridique de garderies privées, la région étudie la possibilité d'élaborer un projet pour favoriser l'adhésion des garderies privées à cette démarche. Ajoutons enfin qu'au cours de 2008-2009, des actions seront menées pour établir des partenariats avec différents acteurs du milieu en vue de faire la promotion du site, d'accompagner les parents dans leur démarche d'inscription et de favoriser l'accès à des ordinateurs. La campagne de promotion compte rejoindre principalement les groupes communautaires, Ville de Laval et le réseau de bibliothèques publiques.

Consultation sur l'Avenir de l'agriculture et de l'agroalimentaire québécois

Dépôt d'un avis de 27 recommandations

Dans un contexte où Laval dispose d'une zone agricole permanente qui occupe près de 30 % de son territoire en zone agricole et où l'industrie de la transformation alimentaire occupe une place de choix dans le développement économique de la région, la CRÉ DE LAVAL et la Table de concertation agro-alimentaire de Laval (TCAAL) ont uni leurs efforts pour réaliser un avis régional dans le cadre de la consultation sur



l'Avenir de l'agriculture et de l'agroalimentaire québécois. Cet avis a été précédé d'une journée de réflexion afin de dresser un état de situation régionale des enjeux et défis de l'agriculture et de l'agroalimentaire propres à la région de Laval. À terme, 27 recommandations ont été formulées et présentées lors de la consultation publique tenue à Laval le 24 avril 2007.

Membres du conseil d'administration de la Conférence régionale des élus de Laval 2007-2008

Membres de l'exécutif

Gilles Vaillancourt

Maire de Ville de Laval et
Président de la CRÉ DE LAVAL

André Boileau

Vice-président de l'exécutif de Ville
de Laval et Vice-président de l'exécutif
de la CRÉ DE LAVAL

Jocelyne Guertin

Membre de l'exécutif de Ville de Laval
et Vice-présidente de l'exécutif de la
CRÉ DE LAVAL

Lucie Hill Larocque

Conseillère municipale de Ville de Laval et
Secrétaire-trésorière de la CRÉ DE LAVAL

Benoît Fradet

Membre de l'exécutif de Ville de Laval
et de la CRÉ DE LAVAL

Basile Angelopoulos

Membre de l'exécutif de Ville de Laval
et de la CRÉ DE LAVAL

Francine Légaré

Présidente du Conseil de Ville de Laval et
membre de l'exécutif de la CRÉ DE LAVAL

Michelle Courchesne

Ministre de l'Éducation, du Loisir
et du Sport
Ministre de la Famille
Ministre responsable de la région de Laval
Députée de Fabre

Membres du Conseil d'administration

Jacques St-Jean

Conseiller municipal de St-François,
Ville de Laval

Norman Girard

Conseiller municipal de Vimont,
Ville de Laval

Sylvie Clermont

Conseillère municipale de St-Vincent-
de-Paul, Ville de Laval

Madeleine Sollazzo

Conseillère municipale de Val des Arbres,
Ville de Laval

Michèle Des Trois Maisons

Conseillère municipale de
Duvernay/Pont-Viau, Ville de Laval

Jean-Jacques Lapierre

Conseiller municipal de Concorde-
Bois-de-Boulogne, Ville de Laval

Yvon Martineau

Conseiller municipal de St-Bruno,
Ville de Laval

Ginette Grisé

Conseillère municipale de Laval-
des-Rapides, Ville de Laval

Ginette Legault Bernier

Conseillère municipale de l'Abord-
à-Plouffe, Ville de Laval

Alexandre Duplessis

Conseiller municipal de St-Martin,
Ville de Laval

Pierre Cléroux

Conseiller municipal de Ste-Dorothée,
Ville de Laval

Jean-Jacques Beldié

Conseiller municipal de Laval-les-îles,
Ville de Laval

Robert Plante

Conseiller municipal de l'Orée-des-Bois,
Ville de Laval

Yvon Bromley

Conseiller municipal de Marc-Aurèle-
Fortin, Ville de Laval

Denis Robillard

Conseiller municipal de Ste-Rose,
Ville de Laval

Membres de la Commission régionale de développement de Laval

Membres de l'exécutif

Gilles Vaillancourt

Maire de Ville de Laval et
Président de la CRÉ DE LAVAL

André Boileau

Vice-président de l'exécutif de Ville de
Laval et Vice-président de l'exécutif de
la CRÉ DE LAVAL

Jocelyne Guertin

Membre de l'exécutif de Ville de Laval
et Vice-présidente de l'exécutif de la
CRÉ DE LAVAL

Lucie Hill Larocque

Conseillère municipale de Ville de Laval
et Secrétaire-trésorière de la CRÉ DE
LAVAL

Benoît Fradet

Membre de l'exécutif de Ville de Laval
et de la CRÉ DE LAVAL

Basile Angelopoulos

Membre de l'exécutif de Ville de Laval
et de la CRÉ DE LAVAL

Francine Légaré

Présidente du Conseil de Ville de Laval et
membre de l'exécutif de la CRÉ DE LAVAL

Secteur des organismes institutionnels et dispensateurs de services

Jean-Louis Bédard

Président
Tourisme Laval

Gilles Lacroix

Président
Table de concertation agroalimentaire
de Laval

Normand De Montigny

Président
Chambre de commerce et de l'industrie
de Laval

Louise Bussièrès

Administratrice
Laval Technopole

Secteur à vocation économique

Francine Charbonneau

Présidente
Conseil régional en éducation de Laval

Monique Sauvé

Présidente
Conseil régional des partenaires
du marché du travail

Mireille Ménard

Présidente
Agence de la santé et des services
sociaux de Laval

Marc Ranger

Conseiller syndical - SCFP
Conseil régional FTQ Montréal
métropolitain

Secteur des organismes associatifs et communautaires

Lucie McNeil

Administratrice
Conseil régional de l'environnement
de Laval

Sonia Girard

Administratrice
Corporation de développement
communautaire de Laval

Jimmy Ung

Président
Forum jeunesse Laval

Monic Thouin-Perreault

Membre
Conseil de la Culture

Députation provinciale

Michelle Courchesne

Ministre de l'Éducation, du Loisir
et du Sport
Ministre de la Famille
Ministre responsable de la région de Laval
Députée de Fabre

Vincent Auclair

Adjoint parlementaire à la
vice-première ministre et
ministre des Affaires municipales
et des Régions
Député de Vimont

Guy Ouellette

Adjoint parlementaire au ministre
de la Sécurité publique
Député de Chomedey

Alain Paquet

Président de la Commission
des finances publiques
Député de Laval-des-Rapides

Maurice Clermont

Député de Mille-Îles



CONFÉRENCE RÉGIONALE
DES ÉLUS DE LAVAL